

### Kronika rolnicza

przez  
Zygmunta Gawareckiego.

(Dalszy ciąg.— Patrz Nr. 37).

Lwów 1 sierpnia 1882 r.

Śliwki i opis ich 14 gatunków.— Wiśnie i uwagi o nich.

III. Śliwa (*Prunus saliva*), niskopienne po 35 centów za sztukę, wysokopienne zaś po 40 ct.

Forma wysokopienna najwięcej im sprzyja, i na nią też wydają najobfitsze plony. Cięcia na tych drzewach wykonywają się w ten sposób, iż się tylko równają gałęzie górne, usuwa się gałęzie wodne (wilki) i środkowe rozgałęzienia, które nie tak dobre wydają owoce i nietyle obfite. Skoro zaś drzewo zaczyna się starzeć i niszczyć, należy mu wyciąć grube gałęzie, byle wczas na wiosnę, nim jeszcze soki krążyć poczną, gdyż tym sposobem odmłodzi się wypuszczając nowe gałęzie.

Najcenniejsze dla nas gatunki śliw podaje p. Ant. Schmidt następujące: 1. *Washington*. Owoc (śliwka) bardzo duży, okrągły, żółto-zielony, dobry do jedzenia, jako też i konserwy, dojrzewa w końcu września. Mięso, pomimo że nitkowate, jest smaczne, nieco rozplywające się, od pestki nieodstające. Drzewo nadzwyczaj urodzajne, wytrzymuje nasz klimat. 2. *Grosse Reine Claude* (duża renkloda) uważana za najlepszą ze śliw tego rodzaju. Owoc średni, zielony, poszukiwany do użytku stołowego i kuchennego, dojrzewa w końcu sierpnia. Mięso nadzwyczaj rozplywające się, nieco odstaje od pestki. Drzewo bardzo urodzajne. 3. *Prune d'Argent*. Owoc piękny, delikatny, zbliża się do poprzedniego gatunku, dojrzewa w sierpniu. Drzewo nadzwyczaj urodzajne. 4. *De Bejournières*. Owoc bardzo ładny, okrągły, niebieski, uważany za jeden z dobrych owoców, dojrzewa w końcu sierpnia i we wrześniu. Mięso jego soczyste, od pestki odstające. Drzewo jest wytrzymałe. 5. *Mirabella mala*. Owoc mały, okrągły, żółty, czerwono nakrapiany, bardzo dobry, poszukiwany też na konserwy, dojrzewa w sierpniu. Drzewo wytrwałe, odpowiednie do naszego klimatu. Przypominam sobie, że ten gatunek kilka razy widziałem w Płocku, gdzie go zwą Mirabelkami. 6. *Imperial Ottoman*. Owoc średniej wielkości, zupełnie żółty, nadzwyczaj soczysty, a przytém bardzo dobrego smaku, dojrzewa z końcem sierpnia. Mięso jego nie odstaje od pestki. Drzewo to jednak wymaga osłony od północy i wschodu, a wystawy na słońce. 7. *Reine-Claude Tardive*. Owoc średniej wielkości, zielony, nadzwyczaj soczysty, słodki, nieodstaje od pestki, późno, bo z końcem września dojrzewa. Drzewo to znosi nasz klimat. 8. Wielka węgierka włoska (*Quetsche d'Italie*) ma owoc bardzo duży, bardzo wyborowego smaku, którego mięso bardzo soczyste, od pestki odstaje. Owoc ten tak do użytku stołowego, jak i kuchennego, oraz na konserwy jest słusznie bardzo cenny, dojrzewa z końcem sierpnia. Drzewo urodzajne, lecz wymaga położenia ciepłego. Węgierkę włoską z owocem wielkości

dużego jaja kurzego, na ziemi polskiej tylko w Galicyi kilkanaście razy spotkałem. 9. *Kirke's*. Owoc duży czarno-czerwony, soczysty, z aromatycznym zapachem, od pestki odstający, poszukiwany do użytku stołowego, we wrześniu dojrzewa. 10. *Bleu de Belgique*. Owoc słodki, średniej wielkości, którego części mięsne nieodstają od pestki, ceniony jest jako owoc stołowy. Drzewo dość wytrwałe. 11. *Cochet's Pflaume*. Owoc bardzo piękny, duży, jajkowaty, żółto-czerwonawy, bardzo delikatny i bardzo słodki, ma mięso rozplywające się. Drzewo na nasz klimat dość wytrzymałe, zwłaszcza gdy stoi w osłonie. 12. *Grosse Mirabelle von Nancy*. Owoc bardzo ładny, żółty, poszukiwany do użytku stołowego, do suszenia i na konserwy, dojrzewa z końcem sierpnia. Drzewo w naszym klimacie wytrwałe. 13. *Nectarine rouge*. Owoc bardzo wielki, czerwony, okrągły, bardzo smaczny. Ztąd też poszukiwany na stół, dojrzewa w sierpniu. Drzewo nadzwyczaj urodzajne, dość wytrwałe na nasz klimat, zwłaszcza też gdy ma osłonę. Ten gatunek widziałem dawniej w kilku sadach w Płocku, gdzie wyborny owoc jego niewiem dla czego zwano po prostu „kobyłami.“ 14. Zwykle węgierki, skoro tylko są prawdziwego gatunku i nie będą przed czasem otrząsane, lecz dopiero po zupełnym dojrzeniu, gdy skórka na nich pomarszczy się przy ogonku, będą ostrożnie rwane, żeby o ile można jak najmniej ich barwę obetrzeć, będą zawsze jednym z najlepszych owoców stołowych, a wartość ich tém większa, że są tak wyborowe do wszelkich rodzajów suszenia i na powidła.

Aby w swym sadzie mieć wyborowe węgierki, potrzeba je wyprowadzać z pestek, a nie brać z odrośli. Postępowanie to i ztąd jest bardzo korzystnym, że zobaczywszy na targu czy w jakim sadzie węgierki odznaczające się wielkością i wyborem smakiem, łatwo je można u siebie rozmnożyć posadziwszy w szkółce ich pestki.

Inne zaś gatunki śliw w powyżej wymienionych, powinny choć po parę sztuk dla samej już osobliwości i odmiany, po dobrych sadach być trzymane. Gatunki te śliwek deserowe, z wielu względów możemy sadzić, żeby też po nader korzystnych cenach można było wysyłać koleją do północnego miasta, gdzie smakoszów bogatych wielu. Tylko opakowanie musiałoby być robione umiejętnie i z całą starannością, żeby te delikatne owoce przychodziły tam nie w postaci zbitej nieapetycznej masy, lecz w całości. Mogą tam Francuzi w stanie dobrym i po korzystnych cenach wysyłać swe doborowe owoce, pytamy się więc, czemużbyśmy to i my tej sztuki nie mogli dokazać, skoro dla naszych owoców droga o  $\frac{1}{4}$  części jest krótsza?

IV. Wiśnie (*Cerasus avium*) wysokopienne po 40 centów za sztukę, zaś niskopienne po 35 ct.

Wiśnie hodują się w rozmaite formy. Najlepiej je jednak prowadzić na otwartych miejscach, jak przy drogach, na polach i t. d. na wysokopienne i tak zwane globy, czyli korony kuliste; w ogrodach zaś przy troskliwszym pielęgnowaniu, skoro całe staranie przy tych drzewach nie pozostawia się tylko dobroczynnej matce naturze, prowadzi się je w piramidy lub wazy. Drzewa wiśniowe lepszych zagranicznych gatunków przeznaczane na pola, czyli na otwarte miejsca (1) najlepiej jest uszlachetniać na dzi-

(1) Zdarzyło mi się widzieć u nas drzewa owocowe, mianowicie wiśnie i śliwki, któremi poobsadzano pola w dobrej nadziei, że się z nich otrzyma znaczny pożytek. Ze jednak po zasadzeniu zapomniano o

kich wiśniach lub dzikich czereśniach; te zaś, które mają pozostać w ogrodzie i są przeznaczone do odbywania cięcia, najlepiej na tak zwanych dziczkach s tej Lucyi, albo na antypkach, ponieważ na tych podkładach mniej się one rozrastają.

Wiśnia, wiadomo, że jest drzewem niewybrednym co do gatunku gruntu, na którym ma być zasadzona. Uduje się też mniej więcej na wszystkich ziemiach, z wyjątkiem ścisłych i mokrych, wcale pod nią nieprzydatnych, a gdzie jednak mogą być sadzone inne jeszcze drzewa.

Wiśnie w odpowiedniej ziemi w polu w czas posadzone, mało wymagają pielęgnowania, a tylko czujnej ochrony, żeby było nie tarło się o nie, nie obgryzało ich gałązek, a najwięcej żeby ludzie ich nie niszczyli, łamiąc gałęzie, lub kalecząc same drzewa przy nieuważnym obchodzeniu się z pługami, bronami i t. d. podczas uprawy w polu. Na takich drzewach nie należy jednak nigdy zaniedbywać wyrznięcia suchych niepotrzebnych gałęzi, przeszkadzających uformowaniu się kształtnej korony, jak niemniej wilków z pnia puszczających i odrosli z korzeni. Gdzie się tego nie dopełnia, tam te drzewa dziczeją, przemieniają się w jakieś zarośla, a owocowi wydają mało, i to drobny i lichy gatunku. Dla małej więc rzeczy traci się całą spodziewaną korzyść, czemu to drzewo wcale jest niewinnym, lecz nasze niedbalstwo czy niezajomość samych nawet najelementarniejszych warunków, koniecznych do zachowania przy posiadaniu drzew owocowych, jeżeli chcemy mieć z nich cały pożytek. Zdarzyło mi się w wielu sadach galicyjskich widzieć zapuszczone wiśnie, które będąc posadzone dojrze, potem tyle niokoło siebie powypuszczały latorośli z korzeni, że uformowały gęstsze niewydające owoców.

Wiśnie stare wydają też mniejsze owoce, czemu zapobiegają wczas na wiosnę przed ruszeniem się soków, przez tak zwane odmładzanie lub odnawianie gałęzi, przez wycinanie ich w miarę starzenia i zastępowanie wyrosłymi młodemi pędami. Niektórzy zagraniczni ogrodnicy ścinają co pięć lat całe głowy wiśni, aby je odmłodzić, gdyż wiśnie dobrze rodzą tylko na trzechletnich gałęziach. Przy takim jednak postępowaniu, uważać należy, by za krótko nie przycinać rocznych gałązek, bo możnaby zmniejszyć przez to za zbyt urodzajność drzewa. Powyższe uwagi odnoszą się wyłącznie do wiśni tylko, a nie do czereśni czyli czerech. (D. o. n.)

## Rolnicza wartość różnych rass bydła.

(Dokończenie. — Patrz Nr. 36.)

Stadniki i woły rassy celującej na mięso i doskonałej do tuczenia się mają kości drobne, nogi krótkie i ruchy powolne. Żadne karmienie i żadne wprawianie do roboty nie uczyni je jeleniawymi i nie nada im chyżości stępa i zdolności poruszania ciężarów, właściwej dobrem koniom rolniczym. Szczęściem o to niepodobieństwo nie chodzi. Bydło ma dostarczyć roboty taniej, choćby mniej doskonałej od konnej. Bydło ma robić w roli i w pobliżu domu. Gdzie chodzi o pośpiech i robotę wytrwałą wśród słoty, na drodze twardej i pokrytej lodem, tam nie wystarcza bydło i potrzeba koni.

Użyteczność bydła na mięso jest ważniejsza od jego użyteczności do roboty. Przez karmienie i wprawę można z rassy opasowej i doskonałej na mięso wychowywać krowy mleczne i woły dosyć dobre do roboty. Przeciwnie, z rassy celującej roboczej można mieć krowy miernie tylko mleczne i bydło, przez jego kościistość i grubowłóknistość mięśni, dostarczające tylko miernych opa-

ich ochronie, otrzymano najzupełniejszy zawód. Drzewa te widziałem w najgorszym stanie, chore, poobgryzane, za silnie poranione lub pootłokane pługami i bronami przy uprawie pola, aby można było się spodziewać ich ocalenia.

sów. Rassa doskonała na mięso, przez drobnokościowość swoją, a mleczna zarazem, dostarcza, przy umiejętnym karmieniu jej cieląt i obchodzeniu się z jałownikiem, wszystkich ogólnych i specjalnych użytków była gospodarniej niż jakkolwiek inna. Z tego powodu:

8) Dążenie do osobnych opasowych, osobnych mlecznych i osobnych roboczych rass bydła nie ma doręcznej podstawy. Ono jest niegospodarnością, niezajomością przedmiotu i fantazyą.

Zbierając powyższe rozpatrywania w jedną całość dochodzi się do następujących wniosków:

I) Gospodarnymi są tylko rassy bydła łagodne, przychylnie człowiekowi, ładnie zbudowane, wielkie, wczesnie dojrzewające i żerne. Rassa taką jest przedewszystkiem angielska krótkoroga durham zwana. Po niej następują angielska bezroga angus i erszyska. Za temi idą durhamami ulepszone rassy szwajcarskie, holenderska, francuzkie i niemieckie. Rassy małe, brzydkie i niemleczne są niepotem.

Rassa durham celuje łagodnością, przyjemną powierzchownością, dobrą budową na mięso, znakomitą wielkością i skłonnością do tuczenia się. Większa część jej krów jest niemleczna, ale są między niemi krowy ilością masła, którą z ich mleka wyrobić można, przewyższające najmleczniejsze krowy innych rass. Durhamy są rassa najpowszechniej używaną do ulepszania innych rass i doskonałą się nieustannie w zgodzie z potrzebami rolnictwa.

Powszechnie przemileczanem, a najwybitniejszym znamieniem rassy durham jest jej brak znamion miejscowych, klimatycznych, pochodzących z położenia stepowego, górskiego lub żuławnego, i brak znamion takiej wartości rolniczej, jak ogon nadto wysoko lub nadto nisko osadzony. Ona ma tylko wyrozumowane znamiona. Innych nie ma. Doskonała rassa rolnicza nie powinna mieć innych.

Durhamy zostały zaprowadzone we wszystkich pięciu częściach kuli ziemskiej, w różnych klimatach i gospodarstwach, zacząwszy od stepowego, pasterskiego, aż do najdoskonalszego przedmiejskiego i okazały się wszędzie rassa najprodukcyjniejszą ze wszystkich. Bez dostatku i wygody nie darzą się nigdzie, ale przy dopełnieniu tych dwóch warunków udają się wszędzie.

Pod względem karmy potrzebnej i ceny swojej ma rassa durham dwie strony. Hodowana dla otrzymania nagród na wystawach, musi być wiele zbożem karmiona. Pepinirowe czyli zawodowe rozplodniki, nagrodzone złotymi medalami na dwóch lub więcej wystawach, miewają ceny olbrzymie. Tysiąc rubli za takiego premianta lub premiantkę są ceną pospolitą, ale 10,000 rubli nie są jeszcze ceną najwyższą, za jaką premiant lub premiantka rassy durham sprzedane zostały. Drugą stroną durhamów jest, że byle nie zostały skazane na niedostateczną ilość i jakość karmy, zachowują swe zalety nawet w hodowli stepowej.

II) Każda rassa bydła warta tyle, ile przez trafne doskonalenie jej samej sobą, czyli samej przez się, bez mieszania z inną rassa, lepszą od niej, w kilku pokoleniach bydłych do rassy durham upodobnioną i zbliżoną być może.

III) Każda rassa niedoskonała ma swoje wady i niedostatki mniejsze lub większe. Krzyżując rassa wadliwą z drugą mniej wadliwą, ale niedoskonałą, można otrzymać przychówek, w którym prócz zalet obu rass łączą się jednocześnie wady jednej i drugiej. Krzyżowanie w celu ulepszenia jednej rassy wadliwej drugą mniej wadliwą, zamiast od razu rassa doskonałą i najlepszą, jest stratą czasu i złym rachunkiem.

IV) Żadna rassa nie mieści w sobie, w stopniu dostatecznym tych różnych użyteczności specjalnych, które przedewszystkiem od ilości i jakości karmy i ruchu przychowka zależą. Mleczność krów i zdatność samców do tuczenia się i do roboty zależą od wczesnego sposobienia przychowku do specjalnego jego przeznaczenia. Inaczej trzeba karmić cielęta, które przed dojściem do dojrzałości mięsa dostarczyć mają, inaczej cieliczki mające być mlecznymi krowami. To samo tyczy się ruchu. Byczki, mające być roboczymi, a utrzymane w gnuśności do czasu swój dojrzałości nie będą celującymi opasami ani dobrymi wołami roboczymi. Przypisywanie potem rassic niedostateczności, powstałej przez chybną hodowlę, jest niesuszone.

Kto nie zakłada obory zarodowej, czyli tak zwaną pepinis

ry, mającej na celu sprzedawanie własnego chowu doborowych rozplodników, wydzie lepiej na kupnie młodych durhamów w kraju urodzonych, zamiast sprowadzania zagranicznych. Przeciwnie kto zakłada oborę zarodową, nie może się obejść bez sprowadzenia najmniej dwóch jałówek i jednego byczka bardzo dobrego rodu. Pod tym względem są zagraniczne obory o wiele bogatsze i dogodniejsze niż krajowe.

## ROZMAITOŚCI.

Z Płockiego pisze p. P. B. do *Korrespondenta Płockiego* w liście z dnia 27 go sierpnia r. b. co następuje: Dotąd żniwa z przeskodami deszczowymi nie pozwalały wypełniać obowiązku korespondenta, teraz więc nieco czasu, korzystam przeto z niego i piszę: Obfite plony, któremi Bóg nas w tym roku obdarzył, mało który z gospodarzy szczęśliwie sprzątnął. Kartofle gniją, kapusty źle się zwijają w głowy, liszki je w wielu okolicach zjadły; buraki mierny zbiór dadzą. Z Galicyi, Ks. Poznańskiego, Morawii, Czech, Niemiec i z wielu obszarów różnych gubernij Cesarstwa, dochodzą poświadczenia o niesłychanych burzach, gradach, wylwach rzek i ztąd zrzadzonych szkodach rolnikom. Znaczne dowozy pszenicy z Egiptu, skutkiem wojny, zapewne nie wzbogacą targów zachodniej Europy w tym roku. Dowozy z Ameryki, Indyj i Australii nie wystarczą na zaspokojenie potrzeb zbożowych tylu konsumentów, między którymi Anglia i Francya pierwsze zajmują miejsca. Ceny zboża przeto będą wysokie. W obec tego stanu rzeczy, brak u nas organizacyi w dziedzinie handlu zbożem, tém dotkliwiej dokucza. Temu brakowi organizacyi zawdzięczać należy, że podczas gdy w Lipnoskiem np. za 1 korzec pszenicy i 1 korzec żyta kupcy płać 16 rubli, w Płocku cena stoi na 13½ rs. Galicya od r. 1876 urządziła u siebie dobrze rozwijające się spółki handlowo-rolnicze. Są to przez producentów zboża założone kantory sprzedaży zboża w miastach powiatowych Spółki galicyjskie handlowo-rolnicze, odróżniają się tém od dawnych istniejących domów rolniczo-handlowych, iż nie składają żadnych zgoła kapitałów i pracują każdoroczną krescencyą wyłącznie dla siebie, oddając za każdorazową sprzedaż zboża całkowity zysk producentowi. Na potrzebne zaliczki, czerpią z banków, z kass zaliczkowych, w których to instytucjach każda miejscowość odpowiedni kredyt, poręczony przez ziemian, właścicieli kantoru, dostaje. Koszta założenia jak i utrzymania, wynoszą tyle, ile potrzeba na lokal i na pensye 2-eh do 3-eh urzędników, na biurowe potrzeby i na stróża, na co mały procent tanyemowy od ogólnej summy wzięty za zboże wystarcza. Jeżeli Galicya jak i Węgry, posługując się kolejami wzdłuż całej Europy, do Śródziemnego, Adryatyckiego lub Bałtyckiego morza, dobrze wychodzą na handel zbożem z zagranicą, o ileż lepiej wychodziłyby te gubernie Cesarstwa, które połączone są z morzami sprawnymi rzekami i krótkimi liniami kolei żelaznej! Jakkolwiek bowiem austriackie koleje żelazne, starają się zniżyć taryfę przewozową na zboże, u nas i koleje są tańsze, a jeszcze tańszy od kolei przewóz do morza. I tak: od 1 korca berlinką z Płocka do Gdańska rs. 1 kop. 19, od 1 korca furmanem z Płocka do Kutna, a ztamtąd koleją do Gdańska rs. 1 k. 80; te koszta wynoszą tyle, jeżeli zawiozłszy zboże koleją do Gdańska lub berlinką, przeniosę je do śpichrza w Gdańsku i jeden miesiąc tamże trzymam Samo dowiezienie berlinką do Gdańska, z przeróbką, na ładzie, kosztuje od korca kop. 72, zaś koleją do Gdańska, czyli franco dworzec Gdańsk rs. 1 k. 31½, t. j. z dowiezieniem do Kutna, ładowaniem i ekspedycyą tamże, przeładowaniem na granicy, ekspedycyą, zużyciem worka i kosztem zwrotu tegoż, z korespondencyą i t. d. Zboże deklarowane przy przesłaniu jako do dalszego, po za Niemcy przeznaczone, transportu „transito“, nie płaci cła na granicy. Rzeczony cło wynosi od 2461 funt. warsz. (1000 kilgr.), t. j. od 10 do 12 korcy, przy rzepaku marek 3 (około rs. 1½), przy jęczmieniu marek 5, czyli rs. 2½, przy pszenicy, życie, grochu etc. mr. 10, t. j. rs. 5. Cena przewozu jednego korca z Gdańska do Anglii, Francji i

Hollandyi 55 do 65 kop. Ważną dla producentów rzeczą jest zapoznać się z wagą holenderską przez kupców w Gdańsku, w Prusiech i u nas w kraju używaną, oraz z wymaganą wagą gatunkową zboża w niemieckich nadbałtyckich miastach. I tak: przyjmują na giełdzie zbożowej: jęczmień od 107 do 116/17 fun. hol. za hektolitr, czyli 25 garncy, t. j. 166, 180, 181½ fun. warsz., za korzec warsz.; żyto od 119 do 130 fun. hol. za hektol., t. j. 185 do 203 fun. warsz. za 1 korzec; pszenica od 116 do 139 fun. hol. za hektol., t. j. 180 do 216 fun. warsz. za 1 korzec warsz. Jednostka miary przy wadze 1 hektolitr, czyli 25 garncy. Jednostka miary przy sprzedaży 1000 kilogr., t. j. 2461 fun. warsz. Jeden funt holenderski odpowiada 1<sup>214</sup>/<sub>1000</sub> funtom warszawskim. Kupcy nasi żądają w korcu jęczmienia wagi 215 fun. warsz., w korcu żyta 230 fun. warsz., w korcu pszenicy 240 fun. warsz., biorą przeto przewyżkę w wadze: w jęczmieniu 35 do 49 fun. warsz., w życie 27 do 45 fun. w., w pszenicy 24 do 60 fun. w., a ponieważ jeden funt jęczmienia obecnie płać za granicą po kop. 3, funt żyta k. 2½, i 1 funt pszenicy k. 6, na korcu przeto zyskują w nadmiarze: przy jęczmieniu rs. 1 do rs. 1 kop. 40, przy życie k. 67 do rs. 1 k. 42, przy pszenicy rs. 1 k. 44 do rs. 4 k. 60. Koszt transportu do morza, płaci przeto bezwiednie producent. Zysk na walucie zagranicznej jest 60% przeszło; część tego zysku pozostaje u kupca, i 12 do 15%, które nasz kupiec sobie liczy wraze udzielonej producentowi zaliczki na mające się dostawić zboże. Nieuwzględniona przez producentów jest jeszcze i ta nader ważna okoliczność, że nasi kupcy żądają zawsze po 240, 230, 215 funt. warsz. w korcu pszenicy, żyta lub jęczmienia, a płać zniżające się ceny w miarę jak waga holenderska lżejszy gatunek zboża wykazuje. A więc producent musi zawsze dawać najwyższej wagi zboże, nagradzając ilością jakości tegoż, lecz nie dostaje za to odpowiedniej i unormowanej za granicą ceny. Cała przeto manipulacya w kantorach kupców naszych z wagą holenderską, jest dla producenta niezrozumiałą komedyą, przy której, gdy kupiec jeszcze się skarżyć i utyskiwać zaczyna, że rok rocznie na zbożu traci, nasz ziemianin, tak się często rozcziuli, że gotów z niskiej podanej mu ceny za jego zboże, zawsze jeszcze coś opuścić, ażeby kupiec nie narzekał, że na swoim kliencie traci. Noblesse oblige! Oby tak było względem dobra publicznego i obowiązków obywatelskich.

## Sprawozdania tygodniowe.

Gdańsk dnia 16 września 1882 r.

Powietrze w ubiegłym tygodniu mieliśmy ciepłe, które prawdopodobnie wywoła zmianę tendencyi na giełdach zbożowych. Wiatr wiał południowy.

Ceny na pszenicę w Nowym-Yorku doznały nieznacznej zmiany; płacono bowiem o  $\frac{3}{4}$  cent. wyżej nad notowania zeszłotygodniowe. Ceny na mąkę zaś obniżyły się i płacono o 10 cent. niżej. Pomimo niezbyt zmiennej tendencyi dowozy były dość liczne i zapasy kontrolowane zwiększyły się o 400,000 buszli.

Ostatni wywóz pszenicy do Europy z portów atlantyckich Ameryki wynosił: do Anglii 207,000 kwr. w obec 243,000 kwr. w tygodniu poprzednim, z Kalifornii do Anglii 80,000 kw. w obec 65,000 kwr. w tyg. poprz., do kontynentu 40,000 kwr. w obec 100,000 kw. w tyg. poprz.

W roku zeszłym płacono w tym samym czasie za pszenicę loco 1 dol. 47 c., mąkę 6 dol., a dowieziono do Europy 350,000 kwr. pszenicy.

Obecnie zmienne powietrze wywołało także w Anglii zmienność tendencyą. Dowozy obcej pszenicy bowiem są dość liczne i spodziewana jest podwyżka cen.

Dowóz angielskiej pszenicy wynosił: 42,243 kw. w przeciętnej cenie po 45,9 dol., w stosunku do 23,619 kwr. w przeciętnej cenie po 47,3 dol. z tyg. poprzednim, w stosunku do 33,389 kwr. w przec. cenie po 54,5 dol. w tym samym czasie z r. 1881.

Obcój zaś dowieziono: 1,840649 centn., 225,502 centn. mąki, w obec 2,152,754 cent., 280,763 cent. mąki w tygod. poprzednim, w obec 1,335,480 cent. pszen., 189,946 cent. mąki w tym samym czasie z r. 1881.

W Londynie interes na obcą pszenicę był bardzo spokojny, notowano bowiem 1—2 p. niżej; również na mąkę tak, że żadne transakcje na dostawę przy obecnym stosunku na nie były możliwe. We Francji były dość liczne dowozy, lecz ceny pozostały bez zmiany. W Belgii i Holandyi popyt był większy, jednakże przy stałych cenach. Targi w Austro Węgrzech pozostały przy spokojnym interesie. W Berlinie ceny na pszenicę i żyto zaczęły spadać i niżka tychże wynosi obecnie 7 mr.

Na targu naszym pszenica była prawie bez popytu, oraz dowozy takowej były nieliczne. Tendencja była bardzo ospała, brak chęci kupna i przeważnie nabywano tylko na wywóz i płacono 5—6 mr. niżej. Sprzedano ze wszystkiemi 2000 ton pszen.

	Notujemy za 1000 K <sup>o</sup> . fun. w. hol.	marek
Pszenica krajowa	122	150
" murząca	120—125	140—145
" jasno-pstra	116—124	141—165
" wysoko-pstra	130—133	178—186
" obsadzona	121	160
" rosyjska murząca	123	155
" " czerwona	121—130	160—170
Żyto krajowe podług gatunku	120	115—120
" ekstra		125—126
" polskie na tranzito	120	114—121
" rosyjskie na tranzito	120	1 8
Jęczmienia krajowego	109—112	133—138
" lepszego	114—116	150
" rosyjskiego na tranzito	101	115
" na paszę	100	100
Groch krajowy		150
" rosyjski na tranzito		140
" na paszę		130 135
Owsa polskiego na tranzito		85
" rosyjskiego podług gatunku		90—103
Rzepiku zimowego rosyjskiego na tranzito		255—257
" letniego		225—248
Za 10,000 litrów proc. okowity płacono 55,75—50,50 mr.		
Kursa giełdy berlińskiej: floreny austr. 171,90; ruble rosyjskie 202,75; kurs gdański 203,75 mr.		

Aleksander Makowski et Comp.

### Bank kredytowy Donimirski, Kalkstein, Łyskowski i Sp. w Toruniu.

Toruń dnia 11 września 1882 r.

Przez cały ubiegły tydzień, z wyjątkiem poniedziałku, mieliśmy suche, pogodne powietrze.

W handlu zbożowym z powodu ogólnie pomyślnych rezultatów sprzętu, niżkowa cena była przeważająca. Uszkodzone zboże starają się rolnicy jak najprędzej pozbyć i ztąd na głównych placach wielkie gromadzą się dowozy, co nietylko na gatunki uszkodzone w cenie niekorzystnie oddziaływa, lecz co gorsza, że tém samém bywają i ceny innych cereali choć wyborowego gatunku obniżane. W Nowym-Yorku obniżyła się czerwona zimowa pszenica z 1,12½ na 1,08¼—¾, na wrzesień 1,11½—1,08¾, na październik z 1 13 na 1,09¼, na listopad z 1,14 na 1,10¾ dol. Zapasy kontrolowane pszenicy w Stanach Zjednoczonych wynosiły w dniu 2 września 1882 r. 12,000,000 buszli (ca 312,000 ton) w stosunku do 11,600,000 buszli (301,600 ton) w dniu 26 sierpnia 1882 r., a 19,500,000 buszli (507,000 ton) w d. 3 września 1881 r.

Wywozy pszenicy wynosiły z portów atlantyckich Ameryki do Anglii w dniu 2 września 1882 r. 243,000 kw., do kontynentu 200,000, z Kalifornii i Oregonu do Anglii 65,000, razem 508,000 kw. w stosunku do 600,000 kw. w dniu 26 sierpnia 1882 r., a 352,500 kw. w d. 2 sierpnia 1881 r. W Anglii słabe panowało usposobienie, a ceny ponownie o ca. 2 sh. za pszenicę się obniżyły.

We Francji początkowo mocna tendencja się utrzymywała,

równocześnie ze zwiększeniem się dowozów usposobienie osłabło, a ceny wszystkich cereali tak w Paryżu jak i na targach prowincjonalnych się obniżyły. W Belgii i Holandyi brak był chęci do kupna. Tak samo było nad Renem i w południowych Niemczech. W Austrii i Węgrzech brak było pokupu i tylko tu i owdzie pokazywała się chęć do kupna. Niemniej słabe usposobienie panowało w Szwajcaryi, Westfalii, Hanowerze, w prowincjach i królestwie Saskiem, bardzo znaczne tamże nadchodziły oferty, a niżka dla tego dawnym idzie torem. Na placach portowych Niemiec zbyt zboża nawet przy niżkowych cenach był trudny, a targi północno-rosyjskie ponownie dawniejszemu nawiedzone zostały letargiem.

Na naszym placu dowozy były wielkie, dowieziony towar był po większej części wilgotny, a sprzedaż tego była trudna. Tylko suche wyborowe gatunki znajdują zbyt i sprzedaż poślednich gatunków jest bardzo utrudniona. Ceny w stosunku do notowań zeszłotygodniowych prawie się nie zmieniły.

Płacono za 1000 kilogr.		
Pszenica transito	115—133 fun.	130—180 Mrk.
wilgotna z wyrost	120—125 "	140—150 "
krajowa pstra	128—131 "	160—170 "
jasna z wyrostem	120—126 "	150—160 "
" " "	128—133 "	180—185 "
Żyto transito	115—128 "	105—115 "
" krajowe	115—132 "	115—125 "
Jęczmień ruski		90—120 "
" krajowy		105—135 "
Owies ruski		95—120 "
" krajowy		110—125 "
Groch na paszę		125—130 "
" kuchenny		140—150 "
" Victoria		160—190 "
Rzepak grubo ziarnisty		245—255 "
Rzepak		245—250 "
Rydz (Inica)		200—210 "
Kubin złoty		100—115 "
" niebieski		100—115 "
Wyka czarna		115—125 "
Tatarka		100—110 "
Koniczyna biała	30—55	rs. 4,77—9,55
" czerwona	25—45	za 50 kigr. za pud rs. 3,98—7,98
Tymotka	25—30	rs. 3,98—4,77

W Hamburgu na okowitę spokojnie panowało usposobienie, a ceny przy końcu tygodnia obniżyły się o ¾ mrk.

Płacono za okowitę kartoflaną:		
loco bez beczki	36¾	0,98
w beczkach tel quel	39	1,09
w beczkach kontrak. loco	43	1,29
na sierpień wrzesień	43	1,28
na wrzesień-październik	43	1,27
na październik-listopad	43	1,27
na listopad-grudzień	43	1,27
na kwiecień-maj	42½	1,25

co odpowiada franko Aleksandro po potrąceniu wszelkich kosztów i wartości becz. za wiadro 80%.

### Dzisiejsze kursa berlińskie.

Rosyjskie banknoty	202,75 Mrk.
Pszenica wrzesień-październik	178,00 "
kwiecień-maj	178,54 "
New-York	109,50 "
Żyto loco	1 8,00 "
wrzesień-październik	138,70 "
październik-listopad	137,50 "
kwiecień-maj	138,00 "
Olej rzepakowy, wrzesień-październik	60,30 "
kwiecień-maj	60,20 "
Okowita loco	52,30 "
wrzesień-październik	51,70 "
kwiecień-maj	52,30 "